

Colecție de carte românească la Veneția



Biblioteca Metropolitană București și-a propus să dezvolte relații profesionale cu biblioteci din străinătate, îndeosebi acolo unde există comunități mari de români. Drept urmare, în cursul lunii septembrie, aceasta a inaugurat prima colecție de carte românească la Biblioteca „San Francesco della Vigna” din Veneția, Italia. „Colecția este extrem de utilă studenților care vin să învețe acolo, dar poate fi pusă la dispoziție și comunității românești”, a precizat Ramona Mezei, directorul acestei prestigioase instituții publice din Capitală.

Ideea colecției de carte românească a plecat de la un fost student român la Veneția, care a semnalat că acolo există cărți în multe dintre limbile de circulație internațională, precum și în limbile studenților care participă la cursuri, dar nu și în română. Astfel că, în luna septembrie 2019, Biblioteca Metropolitană București a transferat, cu titlu gratuit, 248 de cărți „Bibliotecii San Francesco della Vigna”, Veneția. Donația a cuprins lucrări preponderent religioase, dar și cărți de beletristică, istorie și geografie, precum și ultimele ediții ale revistei „Literatorul”.

Despre acest eveniment, Ramona Mezei, directorul Bibliotecii Metropolitane București, ne-a spus: „Colecția noastră nu a fost foarte mare, dar a fost bine primită, deoarece a fost prima de acest gen și este extrem de utilă studenților care vin să învețe acolo, dar poate fi pusă la dispoziție și comunității românești”. Transferul de carte s-a putut realiza în baza unui protocol de colaborare stabilit între aceste două biblioteci, prin care cele două instituții își propun organizarea de evenimente culturale comune, lansări de carte și conferințe. La inaugurarea acestei colecții de carte românească, Rino Sgarbossa, directorul Bibliotecii „San Francesco della Vigna”, și-a exprimat interesul și bucuria pentru colaborare, precizând că „patrimoniul de carte al Bibliotecii constă într-o colecție de carte veche de aproximativ 30.000 de volume, formată din manuscrise, incunabule din secolul al XVI-lea, cărți din secolele XVII-XVIII și o colecție modernă de aproximativ 110.000 de lucrări. Colecția de carte românească vine să îmbogățească fondul de carte al bibliotecii noastre și suntem recunoscători Bibliotecii Metropolitane București pentru acest lucru.”

Aceasta este o colecție importantă pentru că nu a mai existat până acum carte românească la Veneția, așa după cum arată Ramona Mezei: „Chiar dacă pentru început este un colț de bibliotecă, noi vrem să dezvoltăm colaborarea și cu celelalte asociații românești care și-au arătat disponibilitatea și care vor să înființeze biblioteci în limba română”.

Cultură și identitate românească

În Veneția sunt mulți români veniți pentru un trai mai bun. În diaspora economică există cursuri de limbă română organizate de Institutul Limbii Române, care are ca misiune promovarea limbii, culturii și civilizației românești în străinătate, prin mijloacele specifice sistemului de educație. Aceste școli sunt distribuite pe lângă asociațiile românești, dar și pe lângă parohii. „Și le-ar fi de mare ajutor dacă le-am aduce carte de limbă română, mai ales pentru copii”, a completat directorul Bibliotecii Metropolitane București. Aceasta pentru că persoanele plecate din țară încă mai știu limba română, însă copiii care se nasc în diasporă cunosc din ce în ce

mai puțin limba părinților. „E într-adevăr un pericol, chiar dacă unele familii vorbesc în casă românește, copiii lor își petrec restul timpului în mediu străin. Iar dacă se vor întoarce în țară, trebuie avut în vedere aspectul adaptării copiilor la limba și la școala din țară, pentru că până la urmă este vorba de identitatea lor”, a adăugat Ramona Mezei.

Parteneriate cu asociații ale românilor din Italia

Delegația care a reprezentat Biblioteca Metropolitană București a avut o întâlnire și cu Alexandru Iacob, președintele Asociației „Romeni e Moldavi in Veneto”, precum și cu membri ai comunității de români din zonă. „În cadrul acestei întâlniri am vizitat Centrul cultural din Mestre -Veneția și am încheiat un acord de parteneriat între bibliotecă și asociație în vederea înființării a două biblioteci românești pentru folosul comunității din Mestre, dar și din Trieste. Noi vom primi literatură italiană, ce va fi pusă la dispoziție bibliotecii noastre de limbi străine Elena Văcărescu, care este una dintre cele 32 de biblioteci pe care le deține Biblioteca Metropolitană București”, a mai precizat Ramona Mezei. În cadrul discuțiilor avute au fost abordate teme precum susținerea comunităților de români din diasporă, cu scopul de a-i ajuta în păstrarea limbii române, identității naționale și a valorilor culturale ale poporului român, precum și susținerea organizării de evenimente cu caracter cultural, științific, educațional, lansări de carte, deschideri de biblioteci cu preponderență pentru tinerii români din comunitățile aflate în afara României, în colaborare cu alte instituții de specialitate. Despre aceste proiecte, Alexandru Iacob a afirmat: „Știu că pentru prietenii mei adevărați va fi o bucurie. Vom avea o bibliotecă în limba română... Cu multe evenimente frumoase.”

Colaborarea cu Biblioteca „San Francesco della Vigna” a însemnat pentru Ramona Mezei un schimb de experiență valoros, deoarece a făcut cunoștință cu bibliotecarii, cu fondul bogat de documente și carte rară deținute de aceasta, căci, așa după cum se știe, Veneția este leagănul civilizației în privința tiparului.







ziarullumina.ro